



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch

Ausgabe 41

Freitag, 30. Januar 2026

Nummer 05

Vorankündigung

EUROPA BEWEGT SPORT VERBINDET

📍 Breisach | Jugendherberge

📅 01.-08. August



- ★ Sport & Games
- ★ Chillen & Fun



EUROPA BEWEGT – SPORT VERBINDET



**Bist du 13–16 Jahre alt?
Lust auf Action, Sport & neue Friends
aus Europa?**

Dann komm mit zur
internationalen Jugendbegegnung 2026!

**Breisach (Jugendherberge)
01.–08. August 2026**

- Sport & Games
- Freizeit & Fun
- **Trip nach Straßburg**
- Internationale Vibes

30 Jugendliche – 1 unvergessliche Woche

Städtepartnerschaftskomitee (Jugend)

**Hast du Lust,
dabei zu sein?
Dann melde dich
an unter
www.umkirch.de**





■ **Polizeiposten March-Buchheim,**
Hauptstr. 3 934293
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
■ **Polizeirevier Breisach,**
Müllheimerstr. 1 07667 9117-0

■ **Polizei** 110

■ **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619

■ **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222

■ **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Frbg. 0761 27043000

■ **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240

■ **Notdienst Wasserversorgung**
Umkirch GmbH 0800 2 767 767

■ **Strom & Gas -**
Gemeindewerke Umkirch GmbH
Kundenservice 505-404
24 h Bereitschafts- und Entstördienst
Verbundwarte badenova
(kostenlos) 0800 2767767

■ **Taxi Stern** 07641 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397

■ **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf-
und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr,
an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr

■ **Recyclinghof, Rohrmatten 1** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr

■ **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr

■ **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

■ **Notfallpraxen: Allgemein-,**
Kinder-, Augen- und HNO:
(Anruf ist kostenlos) 116117

Öffnungszeiten Allgemeinpraxis:

Mo, Di, Do: 20.00-23.00 Uhr
Mi, Fr: 16.00-23.00 Uhr
Sa, So & Feiertage: 08.00-23.00 Uhr
Sir-Hans-A.-Krebs-Straße 3, 79106 Freiburg

Öffnungszeiten Kinderpraxis:

Mo, Di, Mi, Do: 19 - 22:30 Uhr,
Fr 16 - 22:30 Uhr,
Sa, So und Feiertage 8 - 22:30 Uhr.

Breisacher Straße 62, 79106 Freiburg

Öffnungszeiten Augenpraxis:

Sa, So & Feiertage: 08.00-18.00 Uhr
Killianstr. 5, 79106 Freiburg

■ **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**
0761 120 120 00

■ **Tierärztlicher**
Notfalldienst 0761 72266

■ **Apotheken**

Samstag, 31.01.2026

Fontane-Apotheke Freiburg Bugginger Str. 54,
79114 Freiburg Tel.: 0761 - 4 17 03

Sonntag, 01.02.2026

Salus Apotheke Waltershofen Sonnenbrunnenstr. 13,
79112 Freiburg Tel.: 07665 - 5 02 04 00

Montag, 02.02.2026

Rats-Apotheke Bötzingen Hauptstr. 4,
79268 Bötzingen Tel.: 07663 - 14 70

Dienstag, 03.02.2026

St. Martins-Apotheke Hochdorf Fuhrmannsgasse 1,
79108 Freiburg Tel.: 07665 - 28 24

Mittwoch, 04.02.2026

Apotheke am Seepark Hofackerstr. 92,
79110 Freiburg Tel.: 0761 - 80 69 33

Donnerstag, 05.02.2026

Pinocchio-Apotheke Günterstalstr. 11,
79102 Freiburg Tel.: 0761 - 7 07 51 55

Freitag, 06.02.2026

Hubertus-Apotheke Caunes Rotteckring 4,
79098 Freiburg Tel.: 0761 - 3 45 00

Samstag, 07.02.2026

Konrads-Apotheke Emmendinger Str. 16,
79106 Freiburg Tel.: 0761 - 27 49 13

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30
Uhr

■ **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr

■ **Caritasverband**

Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-**
schaft, Geburt ...

Ihre Familie braucht Unterstützung ?

Kontakt: 0761 8965-451

cv.familienpflege@caritas-bh.de

www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

■ **Integrationsfachdienst**

NEU: zentrale Telefon-Nr. 0711 25083-2800

E-Mail: info.freiburg@ifd.3in.de

www.ifd-bw.de

■ **Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus**

Brugesstr. 34-38

79224 Umkirch

Kontakt: 07665 9685430

E-Mail: Max-Josef-Metzger-Haus@caritas-bh.de

www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

■ **Pflegestützpunkt**

Breisgau-Hochschwarzwald

An der alten Weberei 2

79206 Breisach

lukas.ahrens@lkbh.de 0761 2187-2976

www.lkbh.de/pflegestuuetzpunkt

■ **Kirchliche Sozialstation**
Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 22, 79224 Umkirch 07663 8969-220

Häusliche Alten- u. Krankenpflege -

Hauswirtschaftliche Versorgung

„Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen“

Sprechstunde für Angehörige

von Menschen mit Demenz 07663 8969-260

Tagespflege „Am Mühlbach“ 07663-8969-266

Hauptstraße 22, 79224 Umkirch

■ **Regio Pflegedienst Breisgau**

Regio Pflegedienst Breisgau

Pflegedienstleitung Frau Susanne Hohmann

Snewelinstraße 27

Telefon: 07665 9387500

www.regio-pflegedienst-breisgau.de

■ **Hospizgruppe Umkirch**

Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden

und deren Angehörigen 0151 24125533

■ **AWO Seniorenwohnanlage**

„Am Herrenwädele“

und AWO Stützpunkt Umkirch

Hausleitung Frau Baumann

Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271

email: wal-umkirch@awo-bhe.de

Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

■ **Selbstverantwortete Pflegewohn-** **gruppe Haus am Mühlbach**

Hauptstraße 22 07663 8969 228

pflegewohngruppe-umkirch.de

verein@pflegewohngruppe-umkirch.de

■ **Deutsches Rotes Kreuz**

Ortsverein Umkirch

E-Mail: info@drk-umkirch.de

Homepage: www.drk-umkirch.de

■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für

ranke, ältere und behinderte Mitbürger

01709795762

■ Aktivierender Hausbesuch 0177 6387300

■ **DREISAM Sozialmedizinische**

Pflegebetriebe gGmbH

Zähringer Straße 46, 79108 Freiburg

Tel. 0761 38765-0, www.3sam.de

Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Wundver-
sorgung, Palliativpflege, ambulante Nachtpflege, tour,
hauswirtschaftliche Versorgung, Alltagsbegleitung.

■ **Musikschule im Breisgau e.V.**

Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891

Fax: 0761 589893, Vörsstetter Str. 3,

Postfach 1125, 79190 Gundelfingen

■ **Gemeindebücherei Umkirch**

Franz-Heitzler-Weg 8, 9373920

gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de

Di: 15-19 Uhr, Mi: 10-14 Uhr und 16-18 Uhr,

Do: 10-14 Uhr und 15-17 Uhr

■ **Friedhofsamt Umkirch**

Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der Firma

Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665

7982, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet.

Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt

ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Be-

stattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen

für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch

ausschließlich über Bestattungen Meier.

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr
des Rathauses: Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Homepage: www.primo-stockach.de

Deine Sprache. Dein Wissen. Dein Kurs.



vhs Umkirch
DOZENT/-IN GESUCHT

für Italienischunterricht

Könnten wir Ihr Interesse wecken?

Sie erreichen uns:

per Email an vhs@umkirch.de

per Post:

VHS Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224
Umkirch

oder

telefonisch: 07665 505-16/18

Vorankündigung

Februar 2026

im Rentamt, Hauptstraße 7 (wenn nicht anders angegeben)

Walking-Treff für Jung und Alt · dienstags · 16 - ca. 17 Uhr
Treffpunkt: Eingang Turn- und Festhalle

Mini-Café · Offener Treff U3 · donnerstags · 15 - 16:30 Uhr

's Caféle · Kaffeeplausch & Spiele · freitags · 15 - 17:30 Uhr

Aktiventreffen · Donnerstag, 5.2. · 18 - 20 Uhr

Miteinander essen (Offener Suppentopf)
Mittwoch, 11.2. · 12:30 - 14:30 Uhr

Kette & Kuchen · Reparaturcafé · Samstag, 21.2. · 10 - 13 Uhr

Offenes Atelier · Donnerstag, 26.2.

Kinder: 16:15 - 17:45 Uhr

Erwachsene · 19:30 - 21 Uhr

umkirch-erleben.de/veranstaltungen



Newsletter der vhs Umkirch

Liebe Teilnehmerinnen und Teilnehmer,
möchten Sie regelmäßig über aktuelle Angebote und Neuigkeiten
der VHS Umkirch informiert werden? Dann registrieren Sie sich auf
unserer Homepage und abonnieren Sie unseren Newsletter.



Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!
Ihre VHS Umkirch

Bewegungstreff im Freien

immer donnerstags, 16.00 Uhr, auf dem Gutshof

Ein Angebot für alle Senioren und Seniorinnen von Umkirch um sich gemeinsam im Freien zu bewegen, regelmäßig, bei jedem Wetter, ohne Anmeldung und Teilnahmegebühr. Das Bewegungsprogramm stellt keine sportlichen Anforderungen, es ist keine Sportkleidung erforderlich.

Die Freude und der Spaß an Bewegung sowie der soziale Aspekt sollen im Vordergrund stehen.
Unser Motto: **Die Kunst des Jungbleibens durch Bewegung**.

Ihr Rotes Kreuz Umkirch


BEWEGUNGSTREFF
im Freien

 **Deutsches
Rotes
Kreuz**

VHS - Kursangebote für das Frühjahrssemester 2026 sind ab sofort online buchbar

Seit dem **19. Januar 2026** wartet unser neues Kursprogramm darauf, von Ihnen entdeckt zu werden. Auf unserer Homepage www.vhsumkirch.de können Sie ganz bequem online stöbern, sich inspirieren lassen und Ihre Wunschkurse direkt buchen.

Tauchen Sie ein in unsere vielfältige Auswahl von fast **100 Kursen** – mit ausführlichen Beschreibungen und unkomplizierter Online-Anmeldung. Ob Bildung, Sprachen, Gesundheit oder Kultur: Es gibt viel zu entdecken, und bestimmt ist auch für Sie etwas Passendes dabei. Sichern Sie sich frühzeitig Ihren Platz.

Unser neues Programmheft wird ab dem **6. Februar** in Umkirch, Gottenheim, Bötzingen, Eichstetten, March, Waltershofen und Opfingen verteilt.

Sie haben Fragen oder wünschen eine persönliche Beratung – telefonisch oder per E-Mail?

Wir sind gerne für Sie da: **07665 505-16 / 505-18** oder per Mail an vhs@umkirch.de.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldungen!

Ihre VHS Umkirch

Programm
Frühling / Sommer 2026



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Gemeinde Umkirch Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald



Die Stelle des/der hauptamtlichen

Bürgermeisters/Bürgermeisterin (m/w/d)

der Gemeinde Umkirch mit ca. 5.800 Einwohnern ist infolge Ablaufs der Amtszeit des bisherigen Amtsinhabers neu zu besetzen. Die Amtszeit beträgt 8 Jahre. Die Besoldung richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen.

Die Wahl findet am **Sonntag, 19. April 2026**, eine eventuell notwendig werdende Stichwahl am **Sonntag, 10. Mai 2026**, statt.

Wählbar sind Deutsche im Sinne von Artikel 116 des Grundgesetzes und Staatsangehörige eines anderen Mitgliedstaates der Europäischen Union (Unionsbürger m/w/d), die vor der Zulassung der Bewerbungen in der Bundesrepublik Deutschland wohnen. Die Bewerber (m/w/d) müssen am Wahltag das 18. Lebensjahr vollendet haben und müssen die Gewähr dafür bieten, dass sie jederzeit für die freiheitliche demokratische Grundordnung im Sinne des Grundgesetzes eintreten.

Nicht wählbar sind die in § 46 Abs. 2 und in § 28 Abs. 2 in Verbindung mit § 14 Abs. 2 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) genannten Personen.

Bewerbungen können frühestens am Tag nach dieser Stellenausschreibung und **spätestens am Montag, 23. März 2026, 18.00 Uhr**, schriftlich beim Vorsitzenden des Gemeindevorstandes, Bürgermeisteramt Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch verschlossen mit der Aufschrift „Bürgermeisterwahl“ eingereicht werden.

Der Bewerbung sind folgende Unterlagen beizufügen oder spätestens bis zum Ende der Einreichungsfrist (siehe oben) nachzureichen:

- 10 Unterstützungsunterschriften von im Zeitpunkt der Unterzeichnung wahlberechtigten Personen einzeln auf amtlichen Formblättern (Formblätter werden auf Anforderung des Bewerbers (m/w/d) unter Angabe des Namens und der Hauptwohnung von der Gemeindeverwaltung Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch, kostenfrei ausgegeben);
- eine für die Wahl von der Wohngemeinde der Hauptwohnung des Bewerbers (m/w/d) ausgestellte Wählbarkeitsbescheinigung auf amtlichem Vordruck;
- eine eidesstattliche Versicherung des Bewerbers (m/w/d), dass kein Ausschluss von der Wählbarkeit nach § 46 Abs. 2 der Gemeindeordnung vorliegt, auf amtlichem Vordruck;
- Unionsbürger (m/w/d) müssen außerdem zu ihrer Bewerbung eine weitere eidesstattliche Versicherung auf amtlichem Vordruck abgeben, dass sie die Staatsangehörigkeit ihres Herkunftsmitgliedstaates besitzen und in diesem Mitgliedstaat ihre Wählbarkeit nicht verloren haben. In Zweifelsfällen kann auch eine Bescheinigung der zuständigen Verwaltungsbehörde des Herkunftsmitgliedstaats über die Wählbarkeit verlangt werden. Ferner kann von Unionsbürgern (m/w/d) verlangt werden, dass sie einen gültigen Identitätsausweis oder Reisepass vorlegen und ihre letzte Adresse in ihrem Herkunftsmitgliedstaat angeben.

Die Bewerbung umfasst im Falle einer notwendig werdenden Stichwahl auch die Teilnahme an der Stichwahl. Eine Rücknahme der Bewerbung nach der ersten Wahl ist nicht möglich (§ 10a Abs. 1 des Kommunalwahlgesetzes).

Ort und Zeit einer eventuellen persönlichen Vorstellung in einer öffentlichen Versammlung werden den Bewerbern (m/w/d) rechtzeitig mitgeteilt.

Hinweis zur Veröffentlichung im amtlichen Nachrichtenblatt und auf der Gemeinde-Homepage: Die Ausschreibung der Stelle des/der hauptamtlichen Bürgermeisters/Bürgermeisterin (m/w/d) der Gemeinde Umkirch wurde im Staatsanzeiger Baden-Württemberg am Freitag, 23.01.2026 veröffentlicht. Für den Beginn und die Berechnung der Bewerbungsfrist ist ausschließlich die Veröffentlichung im Staatsanzeiger maßgeblich.



Sperrungen

Halbseitige Sperrung in der Straßen „Herrengarten, Rosenstraße und Hugstetter Straße“

Aufgrund von Aufgrabungsarbeiten kommt es voraussichtlich vom 06.10.2025 bis zum 19.12.2025 im Bereich der Straße „**Herrengarten, Rosenstraße und Hugstetter Straße**“ zur Teilspernung der Straße.

Die Anordnung wird voraussichtlich zum 27.02.2026 verlängert.

Wir bitten um Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Verlängerung der Anordnung zur Sperrung in der Straße In der Breite

Aufgrund von Aufgrabungsarbeiten zum Anschluss des Baugebiets „Heger-Areal“ kommt es In der Breite, im Bereich der Häuser 12, 4, 6 und 6a, zur Sperrung der Straße.

Die Arbeiten werden bei teilweise halbseitiger Verkehrsführung bzw. unter Vollsperrung der nördlichen Zufahrt zur Breite von der Gottenheimer Straße durchgeführt. Die Straße In der Breite ist jederzeit über die südliche Zufahrt von der Hauptstraße aus über den Dachswanger Weg möglich. Für den Fußgängerverkehr wird ein verkehrssicherer Durchgang eingerichtet. Die verkehrsrechtliche Anordnung wurde bis zum 31.03.2026 verlängert.

Wir bitten um Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Bau-Infobox



Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Park- und Grünanlagen	Der Obstbaumschnitt auf den Ausgleichsflächen, die jährlichen Baumkontrollen sowie die Gehölzpflege am Wall Schorren laufen derzeit.
Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Technischer Dienst	• Montage des Spiegels an der Grünschnittsammelstelle läuft. • Reparaturarbeiten am Block 1 des Bürgerhauses laufen. • Kleinreparaturen im Rathaus, in den Kitas und an der Grundschule abgeschlossen. • Reparatur der Beleuchtung an der Bushaltestelle „Adler“ in beiden Fahrtrichtungen abgeschlossen. • Verkehrszeichen gereinigt bzw. Aufkleber entfernt. • Aufgrabungskontrolle im Gemeindegebiet aufgrund einzelner Aufgrabungen läuft.

Anlage 1a (zu § 13 LWO)

BEKANNTMACHUNG**über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen
für die Wahl zum Landtag am 8. März 2026****1. Das Wählerverzeichnis für die Landtagswahl**

der Gemeinde Umkirch

wird in der Zeit vom **16.02.2026** (20. Tag vor der Wahl) **bis 20.02.2026** (16. Tag vor der Wahl)

während der allgemeinen Öffnungszeiten:

Montag – Donnerstag 08:00 bis 12:00 Uhr

Freitag 07:30 bis 12:30 Uhr

sowie Dienstag 14:00 bis 16:00 Uhr

und Mittwoch 15:00 bis 18:00 Uhr

im Rathaus Umkirch, Bürgerbüro, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch (rollstuhlgerecht) für Wahlberechtigte **zur Einsicht** bereitgehalten. Wahlberechtigte können die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu ihrer Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen können Wahlberechtigte nur überprüfen, wenn Tatsachen glaubhaft gemacht werden, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht zur Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre nach dem Bundesmeldegesetz eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt; die Einsicht ist durch ein Datensichtgerät möglich.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der **Einsichtsfrist** vom 20. bis 16. Tag vor der Wahl, **spätestens am 20.02.2026** (16. Tag vor der Wahl) bis 12:30 Uhr bei der Gemeindeverwaltung Umkirch, Bürgerbüro, EG, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch Einspruch einlegen.

Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten **spätestens am 15.02.2026** (21. Tag vor der Wahl) **eine Wahlbenachrichtigung** samt Vordruck für einen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.
4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis 47 Freiburg II durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises oder durch Briefwahl teilnehmen. Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Er kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag

5.1 eine in das Wählerverzeichnis **eingetragene** wahlberechtigte Person;

5.2 eine **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene** wahlberechtigte Person, wenn

- 5.2.1 sie nachweist, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 11 Absatz 2 Satz 3 der Landeswahlordnung (bis zum 15.02.2026 (21. Tag vor der Wahl)) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 21 Absatz 4 Satz 1 oder 3 des Landtagswahlgesetzes versäumt hat,
- 5.2.2 ihr Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 11 Absatz 2 Satz 3 der Landeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 21 Absatz 4 Satz 1 oder 3 des Landtagswahlgesetzes entstanden ist,
- 5.2.3 ihr Wahlrecht im Einspruchs- oder Beschwerdeverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses dem Bürgermeister bekannt geworden ist.

Der **Wahlschein** kann bis **zum 06.03.2026** (2. Tag vor der Wahl), **15.00 Uhr**

im Rathaus Umkirch, Bürgerbüro, EG, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch schriftlich, elektronisch (zum Beispiel durch Telefax, E-Mail) oder mündlich (nicht aber telefonisch) beantragt werden.

Wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung oder aufgrund der Anordnung einer Absonderung nach dem Infektionsschutzgesetz der Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist oder er ihn verloren hat, kann ihm bis zum Tage **vor** der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2.1 bis 5.2.3 angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins noch **bis zum Wahltag, 15.00 Uhr**, stellen.

6. Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderungen kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.
7. Mit dem Wahlschein erhält die wahlberechtigte Person
 - 7.1. einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,
 - 7.2. einen amtlichen weißen Stimmzettelumschlag für die Briefwahl und
 - 7.3. einen amtlichen roten Wahlbriefumschlag, auf dem die vollständige Anschrift, wohin der Wahlbrief zu übersenden ist, sowie die Bezeichnung der Dienststelle der Gemeinde, die den Wahlschein ausgestellt hat (Ausgabestelle), und die Wahlscheinnummer oder der Wahlbezirk angegeben sind.
8. Wahlschein und Briefwahlunterlagen können auch durch den Wahlberechtigten persönlich abgeholt werden. An eine andere Person können diese Unterlagen nur ausgehändigt werden, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.
9. Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Ort, Datum

Umkirch, 30. Januar 2026

Bürgermeisteramt



Walter Laub
Bürgermeister

Unterschrift, Amtsbezeichnung

Entsorgungseinrichtungen des Landkreises



Öffnungszeiten an Fastnacht 2026

Am **Rosenmontag, den 16.02.2026** haben folgende Entsorgungseinrichtungen geschlossen:

- Regionale Abfallzentren Breisgau und Hochschwarzwald
- Breisgau-Kompost GmbH Müllheim



Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
<https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Buecherei>

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	10.00 - 14.00 & 16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	10.00 - 14.00 & 15.00 - 17.00 Uhr

In den Schulferien:

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	15.00 - 19.00 Uhr

JUBILARE der Gemeinde



Mathilde Maria	Gastaldo	90	01.02.1936
Jutta Elisabeth	Kling	70	01.02.1956
Peter	Redecke	70	17.02.1956
Armin	Wagner	85	28.02.1941

Gemeinde Umkirch

Umkircher WOCHENMARKT

SAMSTAGS VON
7:30-12:30 UHR

auf dem Gutshof



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
Ansprechpartner: Jan Stapperferne und Janosch Krug
E-Mail: jugendzentrum@umkirch.de
Facebook: Juze Umkirch
Tel. 07665 972431; Handy 0151 58868287

Öffnungszeiten Juze

	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
14.00			14:30-16:00 Juze AG der GTS		
15.00					15:00-17:00 Mädchen-gruppe
16.00				15:00-18:00 Offener Kindertreff	
17.00		16:00-20:00 Offener Teenietreff	17:00-18:00 Beratung		
18.00	18:00-20:00 Offener Jugendtreff				
19.00			18:00-21:00 Offener Jugendtreff		
20.00					
21.00					



ABFALLBESEITIGUNG

Montag, 02.02.2026	Restmüll
Mittwoch, 04.02.2026	Biotonne



Elterninformationsabend zum Ganztagskonzept für die neuen Erstklässler/innen ab September 2026



kurzfristige Terminverschiebung wegen Fastnachtstovorbereitung

Neuer Termin am Mi, den 04.02.2026 um 19.30 Uhr im Bürgersaal Umkirch

Am 10.02. informieren wir Sie über das Ganztageskonzept und auch über die Unterschiede zwischen Ganztagesesschule und Halbtagesesschule. Fr. Hank, Leitung der Schulkindbetreuung, wird zudem Ihre Fragen zur Kernzeitbetreuung (Halbtageskinder) und zur Randzeitenbetreuung (GTS-Kinder) beantworten.

Anmeldung Klasse 1 und GFK für das Schuljahr 2026/27

Mo, 23.02.2026	14.30- 16.15	Nachname A-H
Mi, 25.02.2026	14.30- 16.15	Nachname I-R
Do, 26.02.2026	14.30- 16.00	Nachname S-Z
und alle Juniorklassen (GFK) -Kinde		
Jeweils im 1.OG im Neubau.		

Wir haben bei der Erstklassanmeldung traditionsgemäß eine alphabetische Aufteilung vor-genommen, damit es nicht zu langen Wartezeiten kommt. Falls das Zeitfenster für Sie nicht möglich ist, wählen Sie bitte eines der beiden anderen Zeitfenster. Sollten Sie keinen der vorgegebenen Termine wahrnehmen können, melden Sie sich bitte im Schulsekretariat. Eine Anmeldung am Vormittag oder ohne einen Termin durchzuführen, ist für uns organisatorisch nicht möglich. Auch, wenn Sie eine Zurückstellung (Juniorklasse (GFK) oder Kindergarten) beantragen, müssen Sie zu diesem Termin kommen, da für die Zurückstellung die Genehmigung der Schulleitung vorausgesetzt ist. Bitte informieren Sie uns auch, wenn Sie Ihr Kind an einer Privatschule anmelden! Bringen Sie bitte die Geburtsurkunde und das gelbe Untersuchungsheft mit. Bei getrennt lebenden Eltern mit gerichtlich festgelegtem Sorgerecht, benötigen wir darüber eine schriftliche Auskunft. Da es sich um eine rein formelle Anmeldung handelt, müssen Sie Ihr Kind nicht mitbringen. Das Anmeldeformular wird noch über die Schul-App verschickt. Bringen Sie das Anmeldeformular dann bitte schon soweit möglich ausgefüllt zum Anmeldetermin mit. Offene Fragen klären wir dann gerne vor Ort.

Allgemeiner Elterninformationsabend

für alle Schulanfänger/innen Klasse 1 ab September 2026

am 14.07.26
um 19.30 Uhr
im Bürgersaal Umkirch

An diesem Abend werden wir Ihnen allgemeine Informationen zur Schule, zu einzelnen Unterrichtsfächern, zur Elternarbeit und zur Einschulungsfeier geben.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass zu diesem Zeitpunkt noch keine Aussagen über die Klasseneinteilung, Klassenlehrer/innen oder Stundenpläne getätigt werden können.

Wichtig:



Jetzt schon für die Schul-Info-App anmelden.

Im App Store oder im Google Play Store geben Sie im Suchfeld ein: „Stay Informed“ und dann klicken Sie auf „Herunterladen“. Einrichtungs-ID-Nummer: gu43609237



App Store



Google Play Store

Falls Sie schon ein Kind an der Grundschule Umkirch haben, helfen Sie uns mit diesem Hinweis mit einer kurzen Email, in welcher Sie den Namen des Kindes angeben. Alle die bereits über den KiZ-Kindergarten bei der App angemeldet sind, können über die Funktion „Einrichtung hinzufügen“ und die Eingabe „Grundschule Umkirch“ unsere Schule hinzufügen. Bei Schwierigkeiten mit der Anmeldung, bitte umgehend mit uns Kontakt aufnehmen.

Wir freuen uns, Sie und Ihre Kinder in der Grundschule Umkirch begrüßen zu dürfen.

Mit besten Grüßen

S. Früh und M. Fischer Schulleitungsteam der Grundschule Umkirch

Das letzte Einhorn – eine Geschichte von Mut und Freundschaft



In einem Wald voller Fliederbäumen lebt ein Einhorn. Es ist allein, doch zufrieden—bis es erfährt, dass es das letzte seiner Art ist. Der rote Stier hat alle anderen Einhörner vertrieben. Bestürzt macht sich das Einhorn auf die Suche nach seinen Artgenossen, eine gefährliche Reise beginnt. Unterwegs trifft es den etwas unbeholfenen Zauberer Schmendrick und die kluge Räuberin Molly Grue. Gemeinsam gelingt ihnen ein gewagter Trick, der sie ins Schloss des Königs führt. Ob sie es schaffen, die Einhörner zu befreien?

Das letzte Einhorn erinnert daran, dass eine wunderbare Welt in Gefahr ist. Mit Mut, Magie und viel Fantasie lässt sich sie retten – vor allem mit guten Freundinnen und Freunden an seiner Seite. Alle vierten Klassen der Grundschule waren am vergangenen Freitag im Theater Feiburg dabei und genossen die Vorstellung.



Endlich wieder bei „Oma's und Opa's“



Seit Mitte Oktober war leider der Wurm drin. Im Kindergarten, als auch in der Wohngruppe gab es immer wieder Krankheitswellen, was zu Folge hatte, dass unsere schönen monatlichen Treffen ausfallen mussten. Um so schöner war das Treffen jetzt im Januar 2026. Wir haben gemeinsam mit den Bewohnern geklebt, gebastelt und gemalt. am Schluss gab es ganz viele unterschiedliche Wimpel für eine Fastnachtsgirlande für die Wohngruppe als Deko. Das gemeinsame Arbeiten hat sowohl „ALT als auch JUNG“ gefehlt. Auf viele weitere schöne Momente mit unseren Nachbarn aus der Wohngruppe dieses Jahr.



Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch
Tel.: 07665 / 97 21 03
Internet: www.ekiu.de
e-Mail: umkirch@kbz.ekiba.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros umkirch@kbz.ekiba.de

Mi 14.00 – 16.00 Uhr
Do 9.00 – 12.00 Uhr

Diakonin Friederike Schilka: friederike.schilka@kbz.ekiba.de

Pfarrer Christian Lepper: Tel: 972103 Mobil: 0171 5570511

Mail: christian.lepper@ekiba.de

Freitag, 30. Januar:

19.30 Uhr Kino & Kirche,
Evang. Gemein-
dezentrum,
Umkirch



„Kino und Kirche“ am 30.01.26 um 19.30 Uhr

Liebe Filmbegeisterte, wir laden Sie herzlich ein zu „Kino und Kirche“ im Evang. Gemeindezentrum Umkirch (Binkeweg 14).

Es wird um ungleiche Brüder gehen - um das, was Geschwister verbindet, aber auch das, worauf sie neidisch sind oder worum sie konkurrieren. Ein Thema, über das sich - in gemütlichem Rahmen mit Getränken und Knabbereien - gut diskutieren lässt.

Sonntag, 01. Februar:

10.00 Uhr First Sunday Gottesdienst mit Feier der Jubelkonfirmation, Pfarrer Christian Lepper, Evang. Gemeindezentrum, Umkirch
Im Anschluss laden wir zum Umtrunk ein.

First Sunday 2026



Gott über
den Weg
gelaufen...

...und dann?

Sonntag, 1. Februar 2026
10 Uhr Gottesdienst
mit Pfr. Chr. Lepper und Präd'in L. Rau
Musik: Kirchenchor Umkirch, B. Braltsch,
E. Hordig, Chr. Rinklin
Evangelische Kirche Umkirch,
Binkeweg 14 (Örtungsaus Richtung Hugstetten)

Am 1. Februar feiern wir im First-Sunday-Gottesdienst die Goldene Konfirmation.

Eingeladen sind die Konfirmanden der Jahre 1974/75/76, und auch alle, die ihre Konfirmation in ihrer Jugend woanders gefeiert haben, aber jetzt gerne an diesen Moment zurückdenken. Wir bitten um Anmeldung im Pfarrbüro: 972103 bzw. umkirch@kbz.ekiba.de Im Anschluss gibt es einen Sektempfang im Gemeindezentrum, und die Möglichkeit zum gemeinsamen Essen ins „Piccolo Mondo“ zu gehen.

Dienstag, 03. Februar:

19.30 Uhr Sitzung des Kirchengemeinderates,
Evang. Gemeindezentrum

Donnerstag, 05. Februar:

18.00 Uhr Heaventeens (14-18 Jahre), Evang. Gemeindezentrum

Samstag, 07. Februar:

16.40 Uhr Fahrdienst zum Gottesdienst nach March-Buchheim
Treffpunkt: Evang. Gemeindezentrum, Umkirch
17.00 Uhr Gottesdienst, Pfarrer Gerhard Jost, Evang. Gemeindezentrum, Buchheim

Abendgottesdienst am 7. Februar in March - JuGo am 8. Februar in Umkirch

Wir laden herzlich ein zu zwei besonderen Gottesdiensten:
Am **Sonntag, 8. Februar ist um 17 Uhr Jugendgottesdienst** im Evang. Gemeindezentrum Umkirch.

Für alle, die es „klassisch“ lieben, findet der Gottesdienst am **Samstag, 7. Februar um 17 Uhr** im Evang. Gemeindezentrum March-Buchheim statt.

Sonntag, 08. Februar:

17.00 Uhr Jugendgottesdienst, Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

Veranstaltung in unserer Nachbargemeinde March:

Sonntag, 01. Februar:

18.00 Uhr Kreuz & Quer Veranstaltung: **Kammerkonzert mit Haydn, Ravel, Schostakowitsch** gespielt von 2 Streichquartetten der Studierenden der Musikhochschule Freiburg, Eintritt frei – Spenden willkommen Martin-Luther-Kirche, Hugstetten

Wochenspruch

Kommt her und sehet an die Werke Gottes, der so wunderbar ist in seinem Tun an den Menschenkindern.

Psalms 66,5

Es grüßt Sie Ihr Pfarrer Christian Lepper, Gemeindediakonin Friederike Schilka und der Kirchengemeinderat.

Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten

Tel. 07665 425300

info@kath-MarGot.de

www.kath-MarGot.de



GOTTESDIENSTE VOM 31.01. – 08.02.26

Samstag, 31.01.

18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim - Vorabendmesse

Sonntag, 1.02. 4. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Eucharistiefeier mit Kerzenweihe - Gerne dürfen Sie Kerzen zum Segnen mitbringen!

10.30 Uhr St. Georg, Buchheim - Familienmesse mit Kerzenweihe - Gerne dürfen Sie Kerzen zum Segnen mitbringen!

17.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Ökumenischer Jugendgottesdienst mit Liedern aus Taizé; anschl. Pizaaes- sen im Gemeindehaus

Montag, 2.02. Darstellung des Herrn -

Lichtmess Darstellung des Herrn

14.00 Uhr Friedhofskapelle Holzhausen - Trauerfeier

Dienstag, 3.02.

18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Eucharistiefeier mit Austeilung des Blasiussegen

Mittwoch, 4.02.

07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen - Gebet in Stille

18.30 Uhr St. Georg, Buchheim - Eucharistiefeier mit Austeilung Blasiussegen

Donnerstag, 5.02.

16.00 Uhr Seniorenzentrum, March - Ökumenischer Gottesdienst

18.30 Uhr Gemeindehaus, Gottenheim - Eucharistiefeier mit Austeilung Blasiussegen

19.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille

20.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Komplet - das Nachtgebet der Kirche

Freitag, 6.02. Herz-Jesu-Freitag

15.00 Uhr Friedhof Bötzingen - Trauerfeier

Samstag, 7.02.

18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen - Vorabendmesse mit Blasiussegen

Sonntag, 8.02. 5. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Eucharistiefeier mit Blasiussegen

10.30 Uhr St. Georg, Buchheim - Eucharistiefeier mit Blasiussegen; anschl. Kirchencafé

11.11 Uhr St. Stephan, Gottenheim - Fasnachtsgottesdienst -10-jähriges Jubiläum

18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - AbendRot-Gottesdienst mit Blasiussegen

DANKE FÜR EINEN BERÜHRENDEN ABSCHIED

Liebe Schwestern und Brüder,
ich schaue zurück auf meine Verabschiedung. Und es ist mir ein Herzensanliegen, für jedes Zeichen der Verbundenheit zu danken.

DANKE:

- Monika Kretsch und allen anderen, die meine Verabschiedung organisiert haben,
- Allen, die für den Verein „Freunde von der Straße“ gespendet und zu einem großartigen Ergebnis in Höhe von 1380 Euro beigetragen haben, mit dem vielen Menschen in Not geholfen werden kann,
- Den vielen, vielen Ministrantinnen und Ministranten, die dabei waren und die mir damit eine große Freude bereitet haben,
- Den Kirchenchören aus Gottenheim und Umkirch, dem Männergesangsverein Gottenheim sowie den Musikern, die den Gottesdienst auf großartige Weise musikalisch bereichert haben,
- Für die wertschätzenden Grußworte aus der Pfarrei, von kommunaler Seite und in ökumenischer Verbundenheit,
- Allen Kolleginnen und Kollegen im Pfarrbüro und im Seelsorgeteam, mit denen ich sehr gerne auf dem Weg war und von denen ich viel für meinen Dienst als Seelsorger lernen durfte,
- Allen, mit denen ich in den verschiedenen Gremien und Gruppen zusammengearbeitet habe und die mich mit meinen Fähigkeiten ebenso angenommen haben wie mich mit meinen Ecken und Kanten.

„Abschied ist kein Ende, sondern ein Übergang – ein Moment des Innehaltens zwischen dem, was war und dem, was kommt.“
Mit diesen treffenden Worten eines Gemeindemitglieds sage ich vergelts Gott für die gemeinsame Zeit und wünsche Euch und Ihnen allen Gottes Segen für das Kommende. À Dieu!

In großer Dankbarkeit und herzlicher Verbundenheit, Christian Heß

KIRCHENCAFÉ AM 08.02.26 IN BUCHHEIM

Nach dem 10.30 Uhr Gottesdienst in Buchheim laden wir Sie wieder ganz herzlich zu unserem nächsten Kirchencafé ein. Lassen Sie den Gottesdienst nachklingen und genießen Sie die Gemeinschaft bei Kaffee/Tee und leckerem Kuchen. Wir freuen uns auf Sie, den Austausch, Ihre Anregungen und Fragen!

Für das Gemeindeteam Hu-Bu: Dagmar Braun



Ökumenischer Seniorenkreis

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/972288

In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

Kaffeestube am Montag, 2. Februar 2026 ab 14.30 Uhr
Männerstammtisch am Dienstag, 3. Februar 2026 ab 15 Uhr
im Seniorentreff, Hauptstr. 7 (Eingang vom Gutshof)



AUS DEN VEREINEN



Umkircher
Vereinsgemeinschaft e.V.

**Umkircher
Vereinsgemeinschaft e.V.**

In der Generalversammlung der Umkircher Vereinsgemeinschaft (UVG) am 24.11.2025 wurde auf ein aktives Vereinsjahr zurückgeblickt. Neben den regelmäßig stattfindenden Veranstaltungen stand insbesondere das Gemeindefest „Der Gutshof bebt“ im Mittelpunkt, das auch im vergangenen Jahr wieder erfolgreich durchgeführt wurde. Zudem fand erstmals der „Markt der Möglichkeiten“ statt, bei dem sich Vereine und Gruppen der Öffentlichkeit präsentierten.

Im Rahmen der Versammlung wurde der Vorstand teilweise neu gewählt. Zum neuen 1. Vorstand wurde Benedikt Tröscher gewählt, das Amt des 2. Vorstands übernimmt Tobias Wirth. Neue Schriftführerin ist Michele Zürcher. Kassiererin Jenny Beck wurde in ihrem Amt bestätigt.

Die Umkircher Vereinsgemeinschaft bedankt sich herzlich bei den ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedern Imke Senst, Denise Kirner und Wolfgang Risch für ihr langjähriges Engagement und die wertvolle Arbeit für die UVG.

Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

info@drk-umkirch.de

www.drk-umkirch.de

Senioren-gymnastik

montags 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 u. 6225
mittwochs 10.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 99445

Gedächtnistraining

dienstags 10.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8849
(nur mit Voranmeldung)

Bewegungstreff im Freien

donnerstags 16.00 Uhr, Gutshof 99445 u. 7468

Tanzkreis ab 50

freitags 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761/44546

Mitgliederversammlung des DRK OV Umkirch am 09.01.2026

Im Vordergrund der Versammlung standen die Neuwahlen des Gesamtvorstandes, inklusive des Kassenprüfers und der Delegierten. Neben den obligatorischen Tätigkeitsberichten und Ehrungen wurde Besonders waren die Ehrungen von Walter Reutlinger und Günther Bölter für 60 Jahre Einsatz und Engagement beim DRK OV Umkirch.

Zu unserer Mitgliederversammlung durften wir die Stellvertreterin des Bürgermeisters, Frau Christa Strecker-Schneider, einige Gemeinderäte, Prof Dr. Blaurock von der Bürgerstiftung, eine Abordnung der FFW Umkirch und Frau Schuler von der Polizei March, sowie vom Kreisverband Herrn Michael Schrödel begrüßen.

Das letzte Jahr 2025 war trotz der weltpolitischen Krisen wieder ein ruhiges und routiniertes Jahr beim DRK OV Umkirch.

Am 05.04.25 fand unser beliebter Seniorenachmittag mit großem Zuspruch und Beteiligung der Umkircher Seniorinnen und Senioren statt. Mit dem neuen Angebot Markt der Möglichkeiten am 18.05. präsentierten wir unseren Verein und die einzelnen Angebote der Umkircher Bevölkerung.

Das DRK nahm vom 28.06.25 bis 18.07.2025 erfolgreich am Stadtradeln teil.

Das große Seniorensommerfest auf dem Gutshof mit Musik und Tanz fand am 18.07.2025 statt. Schon eine Woche später durften wir die Umkircher Bürgerinnen und Bürger beim Gemeindefest „Der Gutshof bebt“ mit dem ein oder anderen Schlückchen aus unserem Weinstand verwöhnen. Ebenso konnten wir uns mit drei Aktionstagen am Sommerferienprogramm der Gemeinde Umkirch beteiligen. Hier ging es zum Backen in die „Kinderleichte Becherküche“, auf eine rätselhafte Umkirch-Rallye und zum HipHop-Dance in die M.A.K. Studios Freiburg.

Am 2. Adventswochenende fand schließlich der Umkircher Weihnachtsmarkt statt, an dem wir vom 05.12.25-07.12.25 Glühwein und Punsch ausschenkten. Weiterhin sehr beliebt im Jahr 2025 war unser vielfältiges, wöchentliches Angebot für die Umkircher Seniorinnen und Senioren. Unter Anleitung unserer engagierten

Übungsleiter*innen wurde getanzt, Rad gefahren, das Gedächtnis trainiert und die körperliche Fitness in der Gymnastik erprobt. Auch im letzten Jahr war der Blutspendetag am 30.06.25 mit 102 Spenderinnen und Spendern wieder ein Erfolg.

In der Bereitschaft stehen derzeit 15 Mitglieder zur Verfügung, neben kleineren Einsätzen mit der FFW Umkirch verlief das Jahr 2025 jedoch sehr ruhig. Das JRK freut sich wieder über Zuwachs und betreut mit 2 Gruppenleitern aktuell 11 Kinder. Die Vorstandschaft bedankte sich bei allen Helferinnen und Helfern, die diese Aktionen durch ihr soziales Engagement erst möglich gemacht haben.

Bei den Neuwahlen kam es zu einem Wechsel im Vorsitzenden-Team. Die bisherigen Vorsitzenden Florian Mutter und Oliver Klott standen für Neuwahlen nicht mehr zur Verfügung. Stellvertretende Bürgermeisterin Christa Strecker-Schneider war so freundlich die Leitung der Wahlen zu übernehmen. Neu in den Vorsitz des Vorstandes wurden, wie vorgeschlagen, die Mitglieder Dr. Amelie Heitz und Bernd Thiele gewählt. Bernd Thiele hatte im Oktober das Amt des Bereitschaftsleiters übernommen und bleibt auch diesem Amt erhalten, ebenso bekleidet Oliver Klott weiterhin sein Amt als Leiter des Jugendrotkreuzes. Das Amt des Schatzmeisters übernimmt Songül Gençdemir, Ehrenvorsitzende Roswitha Heitzler bleibt Leiterin des Bereichs Sozialarbeit. Stefanie Bösch bleibt ebenso weiterhin Schriftführerin. Noah Nöthling bleibt als Stellvertreter der Bereitschaft im Vorstand. Melanie Mittermeier steht auch weiterhin als Beisitzerin zur Verfügung, neu als Beisitzerinnen kommen Claudia Weibel-Kaltwasser und Rebecca Schwantes hinzu. Günther Bölter stand leider als Beisitzer nicht mehr zur Neuwahl zur Verfügung. Sehr zu unserem Bedauern scheidet Florian Mutter als aktives Mitglied aus dem OV Umkirch aus. Delegierte für die Kreisversammlungen des Kreisverbandes sind Dr. Amelie Heitz, Günther Bölter und Oliver Klott. Lorenz Brugger und Dr. Manfred Scholz wurden in ihrem Amt als Kassenprüfer bestätigt.

Geehrt für 15 Jahre Mitgliedschaft wurde Günther Augsten, für 35 Jahre Lorenz Bruggner und jeweils für fantastische 60 Jahre Mitgliedschaft Walter Reutlinger und Günther Bölter.

Als neues Vorsitzenden-Team sind wir uns der großen Aufgaben und des Alltagsgeschäfts bewusst, die der Vorstand a.D. hinterlassen hat und wir sind bereit und motiviert die auf uns zukommenden Herausforderungen anzunehmen und für Umkirch bestmöglich zu meistern. Wir freuen uns auf eine konstruktive und harmonische Zusammenarbeit.

Ihr Rotes Kreuz Umkirch



Judosportzentrum Umkirch

Judo (ab 12 Jahre):

Montag & Freitag 19.00 - 20.30 Uhr
Trainer: Dietmar Meiser & Fredy Herz

Kinder Judo (5 bis 8 Jahre):

Donnerstag von 16.45 – 17.45 Uhr
Anfänger
Trainerteam: Nancy Herz

Kinder Judo (7 bis 14 Jahre):

Donnerstag 18.00 – 19.30 Uhr
Anfänger und Fortgeschrittene
Trainerteam: Nancy und Fredy Herz

Aerobic All-Level (ab 12 Jahre):

Freitag & Montag 18.00 – 18.50 Uhr
Trainerin: Nancy Herz



Schachclub Umkirch 1969

Schachclub Umkirch 1969 e.V.

Im fünften Rundenspiel am 1. Februar spielt die erste Mannschaft zu Hause gegen SK Freiburg West 2, die zweite zu Hause gegen SK Freiburg West 5 und die dritte auswärts gegen SK Ebringen 3.

Unsere Trainingszeiten im Vereinsheim Umkirch, Hauptstraße 4:

Anfänger Jugendgruppe: donnerstags von 18.00 bis 19.00 Uhr

Fortgeschrittene Jugendgruppe:

donnerstags von 18.00 bis 19.30 Uhr

Erwachsene: donnerstags von 19.30 bis 22 Uhr

Interessierte sind willkommen. Weitere Informationen unter:

<https://www.schachclub-umkirch.org>

Schach-AG in der Grundschule Umkirch: mittwochs von 14.30 bis 15.30 Uhr

Schach-AG in der Grundschule Hugstetten: mittwochs von 12.30 bis 13.15 Uhr (nur zur Info)



SKATCLUB UMKIRCH e.V. 1971

Neues vom Skatclub Umkirch 1971

Mitgliederversammlung mit Neuwahlen und Siegerehrung der Vereinsmeisterschaft 2025



Links Vereinsmeister Jens Stapelfeldt, rechts der Zweite Ralf Link (es fehlt der 3. Jochen Beiter) Foto: Josef Klapwijk

Am 23. Januar 2026 hielt der Skatclub Umkirch seine Mitgliederversammlung ab, an der 10 von 12 Mitgliedern teilnahmen. Als neues Mitglied begrüßte er **Romain Merg** ganz herzlich. Neben den Berichten von Vorsitzendem, Schriftführer, Kassierer und Spielwart standen auch turnusgemäß einige Wahlen an.

Der 1. Vorsitzende **Josef Klapwijk** berichtete nach kurzem Totengedenken, bei dem besonders des im Vorjahr verstorbenen **Erhard Hänsler** gedacht wurde, über die Aktivitäten des Vorjahres. Die weiteren Berichte von Spielwart, Schriftführer und Kassierer wurden aufmerksam verfolgt.

Bei den turnusgemäßen Wahlen standen dieses Jahr der 2. Vorsitzende **Peter Birkel**, Schriftführer **Jens Stapelfeldt** und Kassierprüfer **Heinrich Salb** zur Wahl. Es gab keine neuen Vorschläge und alle wurden einstimmig wiedergewählt.

Zum Schluss bedankte sich der Vereinsvorsitzende **Josef Klapwijk** ganz herzlich für die gute und freundschaftliche Zusammenarbeit bei seinen Vorstandscollegen aber auch bei allen Vereinsmitgliedern und wünschte allen noch ein gutes, gesundes neues Jahr und allzeit „Gut Blatt“.

Siegerehrung der Vereinsmeisterschaft 2025:

Neuer Vereinsmeister wurde nach 52 spannenden Spielabenden **Jens Stapelfeldt** mit einem Schnitt von 1.032,65 Punkten, herzlichen Glückwunsch! Zweiter wurde **Ralf Link** (1.015,39), der dritte Platz ging an **Jochen Beiter** (992,31).

Werbung in eigener Sache:

Der **Skatclub Umkirch 1971** hat derzeit 12 aktive Skatspieler, darunter eine Dame. Wir spielen **jeden Freitag im 'Sportpark Hugstetten'**. Spielbeginn ist ganzjährig pünktlich um 19 Uhr. Gespielt wird stets 1 komplette Serie mit 48 Spielen am 4er bzw. 36 Spielen am 3er Tisch. Spieleinsatz sind 3 €, aber es gibt auch Preise zu gewinnen, und zwar so viele Preise wie Tische, an denen gespielt wird. Verlorene und eingepasste Spiele kosten je 0,50 €/Spiel.

Wir freuen uns immer über Gäste, wer Interesse an einem zünftigen Skat hat, schaut einfach mal vorbei zum Kiebitzen oder auch direkt zum Mitspielen! Kontakt: Josef Klapwijk (07666-6462)

VfR-Umkirch e.V.

Fußball - Volleyball - Tischtennis
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen
Kinderturnen - Basketball

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48
Homepage: <http://www.vfr-umkirch.de>
eMail: info@vfr-umkirch.de



VfR-Abteilung Volleyball

1.Mannschaft (Oberliga Baden)

VfR Umkirch - SV KA-Beiertheim 2 1:3 (23:25, 25:22, 16:25, 24:26)

Zwei Stunden lang kämpfte der Tabellenvorletzte VfR Umkirch gegen den Vierten der Tabelle SV KA-Beiertheim um jeden Punkt. Wie die Satzergebnisse zeigen, verloren die Umkircherinnen den ersten und den vierten Satz äußerst knapp. Gerade im letzten Satz, der 32 Minuten dauerte, wollten die Damen des VfR Umkirch unbedingt den verdienten Punkt erreichen. Beim Stande von 24:24 nahm der Beiertheimer Trainer eine Auszeit. Dadurch wurde Umkirchs Spielfluß unterbrochen und Beiertheim hatte Satz- und Spielball. Dieser letzte Punkt ging durch eine zweifelhafte Schiedsrichterentscheidung an Beiertheim. Leider hatte an diesem Tag den Umkircherinnen das Quäntchen Glück gefehlt, um nach einem guten Spiel mindestens einen Punkt zu gewinnen. Am Samstag spielen sie in Freiburg gegen den Tabellenzweiten USC Freiburg – fast ein Heimspiel. Die Spielerinnen freuen sich über viele Zuschauer, die sie lautstark unterstützen.

Samstag, 31.1.2026 16.00 Uhr
Albert-Ludwig- Universitäts-Halle
USC Freiburg - VfR Umkirch

2.Mannschaft (Bezirksliga Süd)

USC Freiburg 3 - VfR Umkirch 2 3:1 (25:21, 23:25, 25:23, 25:22)
TV Merdingen 1 - VfR Umkirch 2 3:1 (25:18, 25:23, 22:25, 25:14)

Am Sonntag fahren die Umkircher Mädels nach Freiburg zum Auswärtsspieltag beim USC.

Die Voraussetzungen waren durch einen stark dezimierten Kader erschwert und die Mädels setzten sich zum Ziel, alles zu holen, was möglich ist. Die zweite Mannschaft des VfR hatte es zunächst nicht leicht, ins Spiel zu finden und machte ungewöhnlich viele eigene Fehler. Nach 25 Minuten gab sie den Satz mit 25:21 an den USC. Im zweiten Satz hatten sich die Umkircherinnen gefangen und kämpften in gewohnter Manier.

Nach 27 intensiven Spielminuten nahmen sie ein 23:25 mit. Es blieb weiterhin spannend und trotz kaum einer Auswechsellmöglichkeit trat der VfR auf Augenhöhe mit dem USC auf. Nach weiteren 25 Minuten musste er den Satz allerdings mit 25:23 abgeben. Der vierte und letzte Satz des ersten Spiels ging ebenfalls mit knappen 25:22 nach Freiburg, aber unter den Gegebenheiten kann festgehalten werden, dass die Mädels aus Umkirch sich in einem langen und kräftezehrenden Spiel gut geschlagen haben.

Das dritte Spiel des Tages war das zweite Spiel gegen den TV Merdingen der Saison. Auch hier brauchten die Umkircherinnen etwas, um in ihr gewohntes Spiel zu finden und gaben den ersten Satz erstmal mit einem größeren Abstand nach Merdingen ab (25:18). Der zweite Satz ging etwas schneller und sicherer, aber die Mädels mussten auch diesen mit knappen 25:23 an Merdingen geben. Im dritten Satz kamen Sicherheit und Kampfgeist zurück und in 26 Minuten erspielte sich der VfR ein 22:25. Im letzten Satz des Spiels wurde dann die nachlassende Kraft spürbar. Umkirch machte Fehler und der punktemäßige Abstand wurde immer größer. Die fehlende Möglichkeit groß auszuwechseln zu können, erschwerte die Situation erneut zusätzlich und nach relativ kurzer Zeit (20 Minuten) ging das Spiel mit einem Satzstand von 25:14 zu Ende.

Die Mädels der zweiten Mannschaft des VfR Umkirch bleiben auf dem 5. Platz der Bezirksliga Süd.

3. Mannschaft (Kreisliga Mitte)

VfR Umkirch 3 - TV Neuenburg 2 3:0 (25:11, 25:11, 25:11)

VfR Umkirch 3 - TV Staufen 2 3:0 (25:10, 25:22, 25:23)

Obwohl am Samstag von den 14 gemeldeten Mädchen nur 7

spielfähig waren, holten sie die Maximalzahl von Punkten und festigten damit ihren zweiten Tabellenplatz, nur einen Punkt hinter dem Tabellenführer Merzhausen, aber mit zwei Spielen weniger.

Das erste Spiel gegen den Tabellenletzten TV Neuenburg 2 dauerte nur 50 Minuten und ging klar an Umkirch. Besonders erfolgreich waren die guten Aufschläge unserer Mädchen wie auch die mutigen Angriffe.

Das zweite Spiel gegen den Tabellenvorletzten Staufen begann wie das erste Spiel. Schnell und Überlegen war der erste Satz gewonnen, jedoch ließ dann die Konzentration nach und es schlichen sich eigene Fehler ein. Dennoch konnten unsere Mädchen auch dieses Spiel ohne Satzverlust gewinnen.

Am kommenden Sonntag kommt es zum Derby gegen den Tabellenführer Merzhausen, den wir im Hinspiel bei uns in Umkirch 3:0 schlagen konnten.

Sonntag, 1.2.2026 11.00 Uhr

Sporthalle Bildungszentrum Kirchzarten

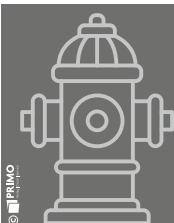
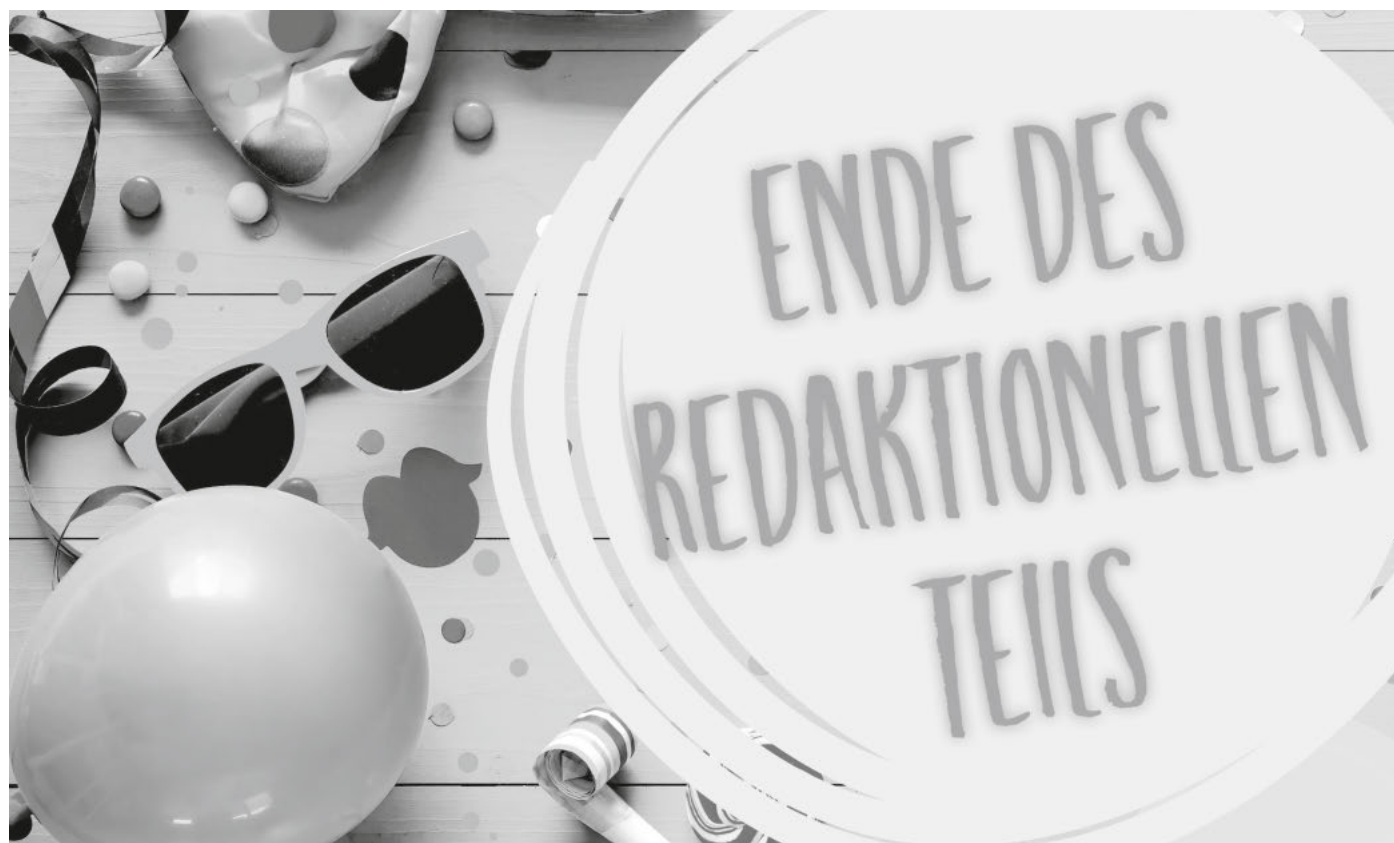
SV Kirchzarten 2 - VfR Umkirch 3 - VfR Merzhausen 3

Jugend

U13 (Jg. 2014 und jünger): 3 gegen 3

Am Sonntag spielen unsere Jüngsten in Lahr die Qualifikation für die Südbadische Meisterschaft, zu der sie sich in einer Vorrunde als Erste qualifiziert haben. 8 Mannschaften spielen um die Plätze 1 – 3, die die Qualifikation für die Südbadische Meisterschaft bedeuten.

Sonntag, 1.2.2026 10.00 Uhr Hallensportzentrum Lahr



HYDRANTEN IMMER FREIHALTEN!

HELFEN SIE MIT UND HALTEN SIE HYDRANTEN IMMER FREI!

Damit Hydranten im Ernstfall schnell gefunden werden können, ist es wichtig, dass die Hydrantenschilder immer gut sichtbar sind.

Schneiden Sie deshalb bitte Bewuchs ab und schaufeln Sie im Winter keinen Schnee darüber.

Außerdem sollten Sie beim Parken darauf achten, dass Sie mit Ihrem Fahrzeug nicht über einem Unterflurhydranten parken.

Rentnerehepaar (65+69) sucht

Wohnung oder kleines Haus zur Miete

Ab 2,5 Zi. Gerne auch älter. Balkon, Garten oder Hof wäre schön. NR, keine HT, finanziell abgesichert.

Ab sofort oder spätestens bis Dezember 2026.

Tel. 07665 95694 E-Mail: awe17@gmx-topmail.de

Suche 1- bis 2-Zi.-Wohnung,

männl., 60 J., beschäftigt im öffentl. Dienst, NR, keine HT, 550,- bis 700,- Euro WARM

Zuschriften unter Chiffre 6392 an Primo Verlag,
Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach

SUCHE MEHRFAMILIENHAUS VON PRIVAT

Direkter Ankauf von Privat.

Tel. 07634 350 98 66

Reha-Service Grundig GmbH - Umkirch

sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Fahrer/in (m/w/d)

Anlieferung Geschäftskunden

(Führerschein B ausreichend)

auf Minijob-Basis

– Quereinstieg möglich –

Tel. 07665 947 178 30

E-Mail: mail@reha-logistik.de

Danksagung

Erich Reisacher

*17.05.1932 † 27.12.2025



Wir möchten uns von ganzem Herzen bei allen bedanken, die Ihre Verbundenheit, Freundschaft und große Wertschätzung für unseren Vater in so liebevoller und vielfältiger Weise zum Ausdruck gebracht haben.

D Bestattungen Meier für die entlastende Hilfe
A Pfarrer Dr. Christian Heß für die würdevolle Trauerfeier
M MGV Gottenheim für die musikalische Umrahmung
N Dr. Feil und Praxisteam
T Tagespflege Bötzingen
K Kirchliche Sozialstation Bötzingen
A Allen Verwandten, Bekannten und Nachbarn
E Allen die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Familien Reisacher, Schmidle und Faller

Gottenheim, im Januar 2026

Wir, die Schwarzwälder Flammkuchen Manufaktur,

suchen eine neue Wirkungsstätte für die handwerkliche Herstellung unserer Lebensmittel. Langfristige Pacht oder Kauf, Grundstück oder Gebäude. Wir sind für alles offen.



Was es braucht,

- ist eine **PV-geeignete Lage**,
- ggfs. eine **Innenfläche ab 400 m²**
- und eine **Außenfläche**, die sich auch für LKW-Verkehr eignet.
- **Lager- bzw. Kühl- und Tiefkühlflächen** wären von Vorteil, sind aber nicht obligatorisch.

standort@schwarzwaelder-flammkuchen.de
oder **07664-504 85 31**

Was wird aus unserem Geld??

Jetzt die richtige Entscheidung treffen!

Attraktive Kapitalanlage in FR-Hochdorf, Ortsmitte am Marktplatz. Sehr gepflegte 2 Zi-Whg., Bj. 1994, 58 m², 2. OG (Aufzug), Balkon, EV 95,1 kWh, KP 260.000,- € inkl. Stellplatz

Mehr Info über www.holtz-immobilien.de
Ihr Ansprechpartner Rudi Dölter, 0761-21480737
oder 0172-7602445

WINTER

**Solar
Sanitär
Heizung
Blechnerei
Kundendienst**

Dorfstraße 34
79232 March-Hugstetten
Telefon 076 65 22 05
Telefax 076 65 40 727
www.winter-sanitaer-heizung.de
winter-sanitaer-march@t-online.de

Beamtenpaar sucht 3- bis 4-Zimmer

Altbauwohnung in Freiburg zum Kauf über

Deutsche Bank Immobilien GmbH, Dennis Cofani, 0173 - 687 48 52.



Lager/Abstellplatz/Bauhofplatz Gottenheim

im Gewerbegebiet, direkte Anbindung zur B 31, à 1400 m², zu verpachten. **Tel. 0151 70194730**



HÖREN. LEBEN.



*Hören in allen
Farben & Facetten*

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:
FREIBURG City Am Predigertor 1 Tel.: 0761 - 20 21 077
FREIBURG West Hofackerstraße 95 Tel.: 0761 - 80 98 170

www.fb-hoersysteme.de



Wir bringen den Stein in Form



- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-
VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-
ARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

Friedrich Steinmetzbetrieb GmbH

79232 March-Hugstetten Am Bahnhof 12 Tel. 076 65 - 13 48
 79111 Freiburg-St. Georgen Sarahof 4 Tel. 07 61 - 4 70 69 66

www.steininform.de

ACHTUNG ZAHNGOLD

Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck, Silberschmuck u. Münzen, Zinn und versilbertes Besteck, zahle bar, komme gleich.

Tel. 0173 / 98 55 44 6 oder 0761 / 456 782 6

Flohmarkt Sa., 07.02. von 9 - 15 Uhr Freiburg Hochdorf - Mooswaldhalle

79108 Frbg. Hochdorf, Hochdorferstr. 16 A
www.marktveranstaltung-andreas-hempel.de

Anmeldung erforderlich
 A. Hempel 07631-74 95 42

NEU
Brottruck am Heuboden



Wir, die Bäckerei Till & Brot, sind jede Woche mittwochs in Umkirch und bringen euch unsere frischen Sauerteigbrote mit.

Von **14.30 Uhr** bis **17.30 Uhr** findet ihr uns am Parkplatz beim Heuboden.

Wir freuen uns auf euren Besuch!



Till & Brot



WIR SUCHEN (W/M/D):

**- INDUSTRIELEKTRONIKER/
MECHATRONIKER**

Und noch viele weitere Stellenangebote unter:
www.freudenberg.com

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!
 Gerne direkt über unsere Homepage oder per Mail.
Freudenberg FST GmbH
Oberwühl 4, 79733 Görwihl
Sandra Eschbach – 07754/701-234
sandra.eschbach@fst.com

LANDMANN

KORK UP WINTER

31. JANUAR 2026 10 - 17 UHR



Recht herzlich laden wir Sie auf unser Weingut ein. Hier haben Sie die Möglichkeit, alle unsere Weine zu probieren. Kulinarisch werden wir Sie mit Gulasch und Knödeln oder mit Flammenkuchen verwöhnen. Anmeldung erbeten, telefonisch oder per E-Mail. Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage.

Weingut Landmann FR-Waltershofen, Tel: 07665-6756, www.weingut-landmann.de, info@weingut-landmann.de

Fasnet 2026

BETRIEBSRUHE AM 12.02.2026 UND 13.02.2026

Ab dem 16.02.2026 (Rosenmontag) sind wir wie gewohnt wieder für Sie da.

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss KW 7 Fasnacht

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 7 erscheinen?
Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund der Fasnachtstage am 12.02. und 13.02.2026 ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr
Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr
Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für KW 7 spätestens am Freitag, 06.02.2026 im Verlag eingehen.



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 ☎ 07771 9317-11 ✉ anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de